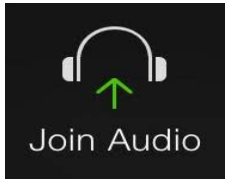
CUANDO SE CONECTA CON LOS CENTROS DE SERVICIOS DE LOS TRIBUNALES POR ZOOM:

Al conectarse por Zoom, tenga el audio activado (si no nos oye a nosotros, nosotros no le oímos a usted).

☞ Si se está conectando por **teléfono,** presione



Luego elija:

- **Wi-Fi o datos celulares**; o
- **Llámame**

☞ **NO** cuelgue tras elegir esta opción, sino marque el número de teléfono y oprima el 1 cuando se le pida.

☞ Si se conecta por **computadora**, elija **"Join with computer audio" (Conéctese con el audio de la computadora)**

PARA MÁS INFORMACIÓN SOBRE LOS CENTROS DE SERVICIOS DE LOS TRIBUNALES:

UBICACIONES DE LOS CENTROS DE SERVICIOS DE LOS TRIBUNALES:

Boston
Edward W. Brooke Courthouse
24 New Chardon St., 2nd floor
Boston, MA 02114

Brockton
George N. Covett Courthouse
215 Main St., 1st Floor, Brockton, MA 02301

Greenfield
Franklin County Justice Center
43 Hope St., 1st Floor, Greenfield, MA 01301

Lawrence
Fenton Judicial Center
2 Appleton St., 2nd Floor,
Lawrence, MA 01840

Lowell
Lowell Justice Center
370 Jackson St., 1st Floor, Lowell, MA 01852

Springfield
Roderick L. Ireland Courthouse
50 State St., 1st Floor, Springfield, MA 01103

Worcester
Worcester Trial Court Complex,
225 Main St., 1st Floor,
Worcester, MA 01608

Abierto SOLO los martes y jueves
8:30am – 1pm; 2pm -4:30
Servicios en Persona

COMMONWEALTH OF MASSACHUSETTS
THE TRIAL COURT

CENTROS DE SERVICIOS DE LOS TRIBUNALES

Proporcionan igualdad de acceso a la justicia para los usuarios del tribunal autorrepresentados.

Court Service Centers
MASSACHUSETTS TRIAL COURT

Los Centros de Servicios de los Tribunales **PUEDEN** proporcionar:

- Ayuda individual para llenar los formularios de los tribunales
- Información sobre las reglas, los procedimientos y las prácticas de los tribunales
- Documentos de los tribunales e instrucciones escritas
- Acceso a servicios de interpretación
- Datos para ponerse en contacto con recursos comunitarios, programas de asistencia legal y agencias de servicios sociales

Los Centros de Servicios de los Tribunales **NO PUEDEN**:

- Proporcionar asesoramiento legal
- Representarle en el tribunal
- Ayudarle si ya tiene un abogado

Centro Virtual de Servicios del Tribunal
Abierto de lunes a viernes
9 AM a 12 PM

Comuníquese con nuestro Centro Virtual de Servicios del Tribunal por una de las siguientes vías:

☞ Use su navegador de internet o aplicación de Zoom: https://www.zoomgov.com/j/1615261140

☞ Escanee el siguiente Código QR con su teléfono:

☞ Llámenos: Marque el (646) 828-7666. Introduzca el número de Meeting ID ***1615261140*** y luego marque # #

Si tiene una EMERGENCIA:

1. **Visite nuestro Centro Virtual de Servicios del Tribunal de lunes a viernes; o**
2. **Visite uno de los Centros de Servicios de los Tribunales en persona, SOLO los martes y jueves; o**

Tipos de casos con los que PODEMOS ayudar:

- ✓ Asuntos de Familia (Divorcios, custodia, pensión alimentaria, tiempo con los hijos)
- ✓ Tutelas de Menores o Adultos
- ✓ Cambios de Nombre o Correciones del Registro Civil
- ✓ Administraciones Voluntarias
- ✓ Asuntos de Propietarios/Inquilinos
- ✓ Órdenes para la Prevención de Acoso /de Abuso (Orden de Alejamiento)
- ✓ Internaciones Civiles/Sección 35
- ✓ Demandas de Menor Cuantía

Casos con los que NO ayudamos:

- × Procedimientos Testamentarios Formales/Informales
- × Adopciones
- × Apelaciones
- × Inmigración
- × Solicitudes Conjuntas de Divorcio
- × Modificaciones Conjuntas
- × La mayoría de los asuntos del Tribunal de Menores

Para recursos adicionales legales, visite el buscador de Recursos en MA en https://masslrf.org/en/home

OFFICIAL TRIAL COURT TRANSLATION COMMITTEE
Spanish 04/08/22